

Protocollo arrivo : data e numero

--

contributo consolare di euro 600

--

DOMANDA PER IL RICONOSCIMENTO DELLA CITTADINANZA ITALIANA

Demande pour la reconnaissance de la nationalité italienne

RICHIEDENTE

(Demandeur) :

nome e cognome _____

(nom et prénom)

Data et luogo di nascita _____

(date et lieu de naissance)

Indirizzo:

(adresse) _____

CAP: _____ Città: _____

Telefono: _____

(téléphone)

E-mail: _____

Luogo e data: (lieu et date) _____

Firma : _____

(signature)

Dopo aver letto attentamente l'Avviso sottostante, questo formulario, compilato in tutte le sue parti e firmato, dovrà essere inviato al Consolato d'Italia in Metz per posta o depositato presso il Consolato Generale: 7, boulevard Georges Clémenceau – 57000 METZ, unitamente alla richiesta di iscrizione all'aire e alla documentazione richiesta in calce al predetto modulo.

Après avoir lu avec attention l'Avis ci-dessous, le présent formulaire, dûment complété et signé, devra être envoyé au Consulat d'Italie par poste ou déposé auprès du Consulat à l'adresse suivante:

7 bld Georges Clémenceau – 57000 METZ, accompagné de la demande d’inscription à l’aire ci-incluse et des pièces administratives indiquées au bas du formulaire.

AVVISO :

Con [l’art.1 comma 639 della Legge di Bilancio 2025](#) è stato stabilito che il **contributo consolare passa a 600 euro** per la trattazione delle pratiche di riconoscimento della cittadinanza italiana presentate, a qualsiasi titolo, da soggetti maggiori di anni 18.

Si fa presente che il contributo è dovuto per la trattazione della pratica, indipendentemente dall’esito della trattazione, vale a dire che nel caso di mancato riconoscimento l’importo pagato non sarà restituito. (vedasi le istruzioni per il pagamento in calce alla domanda)

Veuillez prendre note que le paiement de 600 euro est dû pour le traitement du dossier quelle que soit l’issue de la demande. Cela signifie qu’en cas de non reconnaissance de la nationalité la somme ne sera pas restituée. (voir les instructions pour le paiement au bas de la demande).

Restano escluse dal pagamento della tassa le richieste di riconoscimento presentate per i figli minorenni.

Sont exclues du paiement de la taxe les demandes présentées pour les enfants mineurs.

Documenti da allegare ed inviare per posta:

Documents à joindre et à envoyer par courrier :

- atto di nascita in formato plurilingue

acte de naissance en format plurilingue (Formule A)

- eventuale atto di matrimonio in formato plurilingue

acte de mariage éventuel en format plurilingue (Formule B)

- giustificativo di domicilio a suo nome di meno di 3 mesi

justificatif de domicile à votre nom de moins de 3 mois

- copia del suo documento d’identità

copie de votre pièce d’identité

- atti di nascita plurilingue degli eventuali figli minorenni (acquisiscono la cittadinanza automaticamente)

actes de naissance plurilingue de tout enfant mineur (ils acquièrent automatiquement la nationalité italienne)

- ricevuta del pagamento di 600€ (da effettuare con bonifico, informazioni e RIB in calce)

reçu du paiement des 600€ (à effectuer par virement, informations et RIB plus bas)

- in caso di figli nati fuori dal matrimonio fornire atto integrale con traduzione giurata in lingua italiana, potrebbe essere necessario effettuare il riconoscimento materno in questo caso vi verranno fornite ulteriori informazioni.

si les enfants sont nés hors mariage fournir acte intégral avec traduction assermentée en langue italienne, il pourrait être nécessaire d’effectuer la reconnaissance maternelle dans ce cas de plus amples informations vous seront fournies.

POS.

ISCRIZIONE / AGGIORNAMENTO AIRE
ANAGRAFE DEGLI ITALIANI RESIDENTI ALL'ESTERO
Dichiarazione sostitutiva di certificazioni (Art.46 D.P.R. 445 del 28/12/2000)
Déclaration sur l'honneur

Il/La sottoscritto/a consapevole delle sanzioni penali, nel caso di dichiarazioni non veritiere e falsità negli atti,
je soussigné(e) conscient (e) des sanctions pénales que je pourrais encourir en cas de déclarations mensongères et fausseté dans les actes,

richiamate dall'art.76 D.P.R.445 del 28/12/2000
aux termes de l'art. 76 D.P.R. 445 du 28/12/200

DICHIARA/DECLARE

COGNOME:
NOM

NOME:
PRENOM

LUOGO DI NASCITA:
LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA:
DATE DE NAISSANCE

Comune Italiano che ha trascritto l'atto di nascita (per i nati all'estero) :

Mairie Italienne qui a transcrit l'acte de naissance (si vous vous n'êtes pas né en Italie)

Comune Italiano che ha trascritto l'atto di matrimonio (sposato all'estero) :

Mairie Italienne qui a transcrit l'acte de mariage (si celui-ci n'a pas eu lieu en Italie)

SESSO : **ALTEZZA :** **COLORE OCCHI :**
SEXE TAILLE COULEUR DES YEUX

INDIRIZZO IN FRANCIA:
ADRESSE EN FRANCE VIA/PIAZZA RUE/PLACE CODICE POSTALE / CODE POSTAL

  **TELEFONO:**
CITTA' / VILLE TELEPHONE

Indirizzo Mail :
(in lettere capitali) @

NOME DEL PADRE **NOME E COGNOME DELLA MADRE:**
PRENOM DU PERE PRENOM ET NOM (DE JEUNE FILLE) DE LA MERE

ALTRE INFORMAZIONI DEL DICHIARANTE / INFORMATIONS SUPPLEMENTAIRES DU DECLARANT

STATO CIVILE: ☐ nubile/celibe ☐ separato/a ☐ Vedova/o ☐ convivente
ETAT CIVIL célibataire séparé(e) veuf(ve) concubin(e)

(DEL DICHIARANTE) ☐ coniugato/a **data e luogo del matrimonio**/
marié(e) date et lieu du mariage

☐ divorziato/a **data e luogo del divorzio**/
divorcé(e) date et lieu du divorce

TITOLO DI STUDIO: ☐ nessuno ☐ lic. elementare ☐ Licenza media ☐ diploma ☐ laurea
NIVEAU D'ETUDE aucun niveau primaire brevet de collège bac licence

PROFESSIONE:
PROFESSION

ALTRA CITTADINANZA: **ANNO DI PRIMA EMIGRAZIONE:**
AUTRE NATIONALITE ANNEE D'ENTREE EN FRANCE

GIA' ISCRITTO PRESSO IL CONSOLATO DI : **DAL :**
DEJA INSCRIT AUPRES DU CONSULAT DE : DEPUIS LE :

INDISPENSABILE / INDISPENSABLE

COMUNE ITALIANO DI ULTIMA RESIDENZA / ISCRIZIONE AIRE
OPPURE COMUNE DI ORIGINE DEI GENITORI (PER LE PERSONE NON NATE IN ITALIA)

PROVINCIA

MAIRIE ITALIENNE DU DERNIER DOMICILE / INSCRIPTION AIRE (ou Commune d'origine des parents pour les personnes nées à l'étranger) :

"PROV." ITALIENNE

RICEVE LA CARTOLINA ELETTORALE: ☐ SI, DAL COMUNE DI..... ☐ NO

PASSAPORTO N.
CARTA D'IDENTITA'.
GIUSTIFICATIVO DI
DOMICILIO IN FRANCIA

Allegare fotocopia prime 4 pagine
Allegare fotocopia recto/verso
Allegare contratto di lavoro/d'affitto/fatture

ATTENZIONE / ATTENTION

FAMILIARI NELLA STESSA ABITAZIONE / MEMBRE DE LA FAMILLE DANS LA MEME HABITATION:
COMPILARE UN MODULO PER OGNI FAMILIARE CONVIVENTE / REMPLIR UN FORMULAIRE POUR
CHACQUE MEMBRE DE LA FAMILLE

CONIUGE:

CONJOINT(E)

NOME / PRENOM

COGNOME / NOM

LUOGO DI NASCITA / LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA / DATE DE NAISSANCE

CONVIVENTE:

CONCUBIN(E)

NOME / PRENOM

COGNOME / NOM

LUOGO DI NASCITA / LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA / DATE DE NAISSANCE

NAZIONALITA' CONIUGE/CONVIVENTE

Nationalité Conjoint / Concubin(e)

FIGLI ENFANTS

Sesso :

☐ M ☐ F

sexe

NOME/PRENOM

COGNOME/NOM

LUOGO DI NASCITA/LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA/DATE DE NAISSANCE

Sesso

☐ M ☐ F

sexe

NOME / PRENOM

COGNOME / NOM

LUOGO DI NASCITA / LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA / DATE DE NAISSANCE

Sesso :

☐ M ☐ F

SEXE

NOME / PRENOM

COGNOME / NOM

LUOGO DI NASCITA / LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA / DATE DE NAISSANCE

Sesso :

☐ M ☐ F

SEXE

NOME / PRENOM

COGNOME / NOM

LUOGO DI NASCITA / LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA / DATE DE NAISSANCE

Sesso :

☐ M ☐ F

SEXE

NOME / PRENOM

COGNOME / NOM

LUOGO DI NASCITA / LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA / DATE DE NAISSANCE

CONIUGE, MADRE/PADRE DEI FIGLI (anche se straniero) E FIGLI NON ABITANTI CON IL DICHIARANTE

CONJOINT, MERE/PERE (même si étrangers) DES ENFANTS ET ENFANTS N'HABITANT PAS AVEC LE DECLARANT

1.

NOME / PRENOM

COGNOME / NOM

RELAZIONE DI PARENTELA (CONIUGE / GENITORE FIGLI / FIGLIO / FRATELLO ETC.)

COGNOME DA NUBILE / NOM DE JEUNE FILLE

LUOGO DI NASCITA / LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA / DATE DE NAISSANCE

INDIRIZZO:

ADRESSE VIA/PIAZZA RUE/PLACE

COD. POST. / COD POSTAL

CITTA' / VILLE

TELEFONO / TELEPHONE

2.

NOME / PRENOM

COGNOME / NOM

RELAZIONE DI PARENTELA (CONIUGE / GENITORE FIGLI / FIGLIO / FRATELLO ETC.)

COGNOME DA NUBILE / NOM DE JEUNE FILLE

LUOGO DI NASCITA / LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA / DATE DE NAISSANCE

INDIRIZZO:

ADRESSE VIA/PIAZZA RUE/PLACE

COD. POST. / COD POSTAL

CITTA' / VILLE

TELEFONO / TELEPHONE

3.

NOME / PRENOM

COGNOME / NOM

RELAZIONE DI PARENTELA (CONIUGE / GENITORE FIGLI / FIGLIO / FRATELLO ETC.)

COGNOME DA NUBILE / NOM DE JEUNE FILLE

LUOGO DI NASCITA / LIEU DE NAISSANCE

DATA DI NASCITA / DATE DE NAISSANCE

INDIRIZZO:

ADRESSE VIA/PIAZZA RUE/PLACE

COD. POST. / COD POSTAL

CITTA' / VILLE

TELEFONO / TELEPHONE

IL/LA DICHIARANTE

LE/LA DECLARANT(E)

Metz,

firma per esteso / signature

Il presente modulo dovrà essere firmato da entrambi i genitori se trattasi di figlio minorenne

Ce formulaire devra être signé par les deux parents s'il concerne un enfant mineur

ATTENZIONE / ATTENTION

Le consulat, avant de transmettre votre demande à la Mairie Italienne compétente, est tenue de vérifier que l'acte de naissance et/ou l'acte de mariage sont effectivement enregistrés auprès de la Mairie Italienne déclarée (page 1.)
Pour accélérer les temps de vérification il vous est possible de joindre la photocopie des actes en question délivrés par la Mairie Italienne.

					
RELEVÉ D'IDENTITÉ BANCAIRE					
Identifiant national de compte bancaire - RIB					
Banque 30087	Guichet 33300	N° compte 00024665005	Clé 69	Devise EUR	Domiciliation CIC METZ R SCHUMAN
Identifiant international de compte bancaire					
IBAN (International Bank Account Number) FR76 3008 7333 0000 0246 6500 569					BIC (Bank Identifier Code) CMCIFRPP
Domiciliation CIC METZ R SCHUMAN 4 AVENUE ROBERT SCHUMAN 57000 METZ ☎ 0 820 091 148 (Service 0,12 €/min + prix appel)					Titulaire du compte (Account Owner) CONSULAT GENERAL D'ITALIE CONTO DI GESTIONE 7 BD GEORGES CLEMENCEAU 57000 METZ
Remettez ce relevé à tout autre organisme ayant besoin de connaître vos références bancaires pour la domiciliation de vos virements ou de prélèvements à votre compte. Vous éviterez ainsi des erreurs ou des retards d'exécution.					PARTIE RESERVEE AU DESTINATAIRE DU RELEVÉ

VOTRE VIREMENT BANCAIRE DEVRA NECESSAIREMENT MENTIONNER LES INFORMATIONS SUIVANTES :
NOM, PRENOM, DATE DE NAISSANCE DU REQUERANT, LE SERVICE CONSULAIRES CONCERNE' (NATIONALITE',
PASSEPORT, CARTE D'IDENTITE' OU AUTRE...)

EXEMPLE :

GIALLI Mario 02/06/1946 - NATIONALITE'

LES COORDONNEES BANCAIRES SONT LES SUIVANTES :

CONSULAT GENERAL D'ITALIE

IBAN: FR76 3008 7333 0000 0246 6500 569

BIC: CMCIFRPP

BANCA: CIC METZ R SCHUMAN

I BONIFICI DOVRANNO INDICARE LE SEGUENTI INFORMAZIONI :

COGNOME, NOME, DATA DI NASCITA DEL RICHIEDENTE, SERVIZIO CONSOLARE RICHiesto.

(CITTADINANZA, PASSAPORTI, CARTA D'IDENTITA' OD ALTRO)

ESEMPIO:

GIALLI Mario 02.06.1946 – CITTADINANZA

LE COORDINATE PER IL BONIFICO SONO LE SEGUENTI:

CONSULAT GENERAL D'ITALIE

IBAN: FR76 3008 7333 0000 0246 6500 569

BIC: CMCIFRPP

BANCA: CIC METZ R SCHUMAN

SANGUINIS O DELLA SUA ACQUISIZIONE PER NATURALIZZAZIONE (ARTT. 5 E 7, NONCHÉ ART. 9, COMMA 1, LETTERA C, E COMMA 2 DELLA LEGGE N. 91/1992)

REGOLAMENTO GENERALE SULLA PROTEZIONE DEI DATI (UE) 2016/679, ART. 13

Il trattamento dei dati personali ai fini del riconoscimento della cittadinanza italiana iure sanguinis oppure della sua acquisizione in alcuni casi di naturalizzazione (matrimonio, servizio reso all'estero o meriti speciali) sarà improntato ai principi di liceità, correttezza e trasparenza a tutela dei diritti e delle libertà fondamentali delle persone fisiche.

A tal fine, si forniscono le seguenti informazioni:

1. Il contitolare del trattamento è il Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione internazionale (MAECI) della Repubblica italiana, il quale opera, a seconda dei casi, di concerto con il competente Comune italiano o con il Ministero italiano dell'Interno. Il MAECI agisce, nel caso specifico, per il tramite del Consolato Generale d'Italia a Metz, i cui recapiti sono i seguenti: 7, boulevard Clémenceau - 57000 Metz (France), telefono 0033 (0) 387385870 (centralino), e-mail: consolato.metz@esteri.it, PEC: con.metz@cert.esteri.it

2. Per quesiti o reclami, l'interessato può contattare il Responsabile della Protezione dei Dati personali (RPD) del MAECI (indirizzo postale: Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione internazionale, Piazzale della Farnesina 1, 00135 ROMA, telefono: 0039 06 36911 (centralino), e-mail: rpd@esteri.it, PEC: rpd@cert.esteri.it).

3. I dati personali trattati hanno come unica finalità il riconoscimento della cittadinanza italiana iure sanguinis, ai sensi dell'art.1 della Legge 5 febbraio 1992, n.91, oppure l'acquisizione della stessa per matrimonio (artt. 5 e 7 della predetta Legge), per servizio reso all'estero (art.9, comma 1, lettera c) o per meriti speciali (art. 9, comma 2). Ai fini del riconoscimento della cittadinanza italiana iure sanguinis si ricorre anche alle norme contenute nel codice civile del 1865 e agli artt. 1 e 7 della Legge 13 giugno 1912, n. 555, per accertare il possesso della cittadinanza italiana da parte degli antenati dell'interessato.

4. Il conferimento dei dati in questione è un requisito obbligatorio per legge ai fini della ricevibilità della domanda. Per il riconoscimento dalla cittadinanza iure sanguinis l'obbligo è confermato dalla Circolare del Ministero dell'Interno n. K.28.1 dell'8 aprile 1991, mentre nei casi di naturalizzazione dall'art.1 del DPR del 18 aprile 1994, n. 362, Regolamento recante disciplina dei procedimenti di acquisto della cittadinanza italiana.

5. Il trattamento dei dati, svolto da personale appositamente incaricato, sarà effettuato in modalità mista, manuale ed automatizzata. Di conseguenza, l'interessato non sarà mai destinatario di una decisione basata unicamente sul trattamento automatizzato dei propri dati.

6. I dati saranno comunicati al Comune italiano competente per la trascrizione ai sensi dell'art. 17 del DPR 3 novembre 2000, n. 396. In caso di naturalizzazione, i dati saranno inoltrati anche al Ministero dell'Interno italiano.

7. I dati saranno conservati a tempo indeterminato, per motivi di certezza giuridica e per il rilascio di certificazioni.

8. L'interessato può chiedere l'accesso ai propri dati personali e, alle condizioni previste dalla normativa vigente, la loro eventuale rettifica. Nei limiti previsti dalla legge e fatte salve le conseguenze sul seguito dell'iter amministrativo, egli può altresì chiedere la limitazione del trattamento o l'opposizione al trattamento. In questi casi, l'interessato dovrà rivolgersi al Consolato Generale d'Italia a Metz, informando per conoscenza l'RPD del MAECI.

9. Se ritiene che i suoi diritti siano stati violati, l'interessato può presentare un reclamo all'RPD del MAECI. In alternativa, può rivolgersi al Garante per la Protezione dei Dati personali (Piazza di Monte Citorio 121, 00186 ROMA, tel. 0039 06 696771 (centralino), e-mail: **garante@gdp.it**, PEC: **protocollo@pec.gdp.it**).